

広報 奄美市だより



# 奄美まつり だより

9 月号

2012年(平成24年)

No.78

第23回あやまる祭り。奄美市笠利町青年団による「火舞」の1シーン。炎を持った華麗な舞で観客を魅了していました。(本紙2〜5ページに『奄美まつり』と『あやまる祭り』の写真を掲載しています。)

## 今月号の主な内容

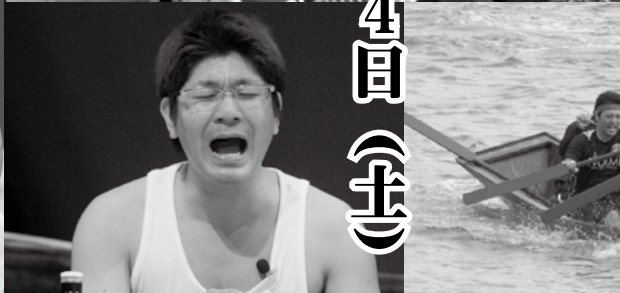
奄美市祭り写真特集	P2
島の魚でオリジナル料理コンテスト	P7
第52回下水道の日	P8
住みよい環境を守るポスター作品紹介	P12
毎日のごはん…子どもへのメッセージ	P14

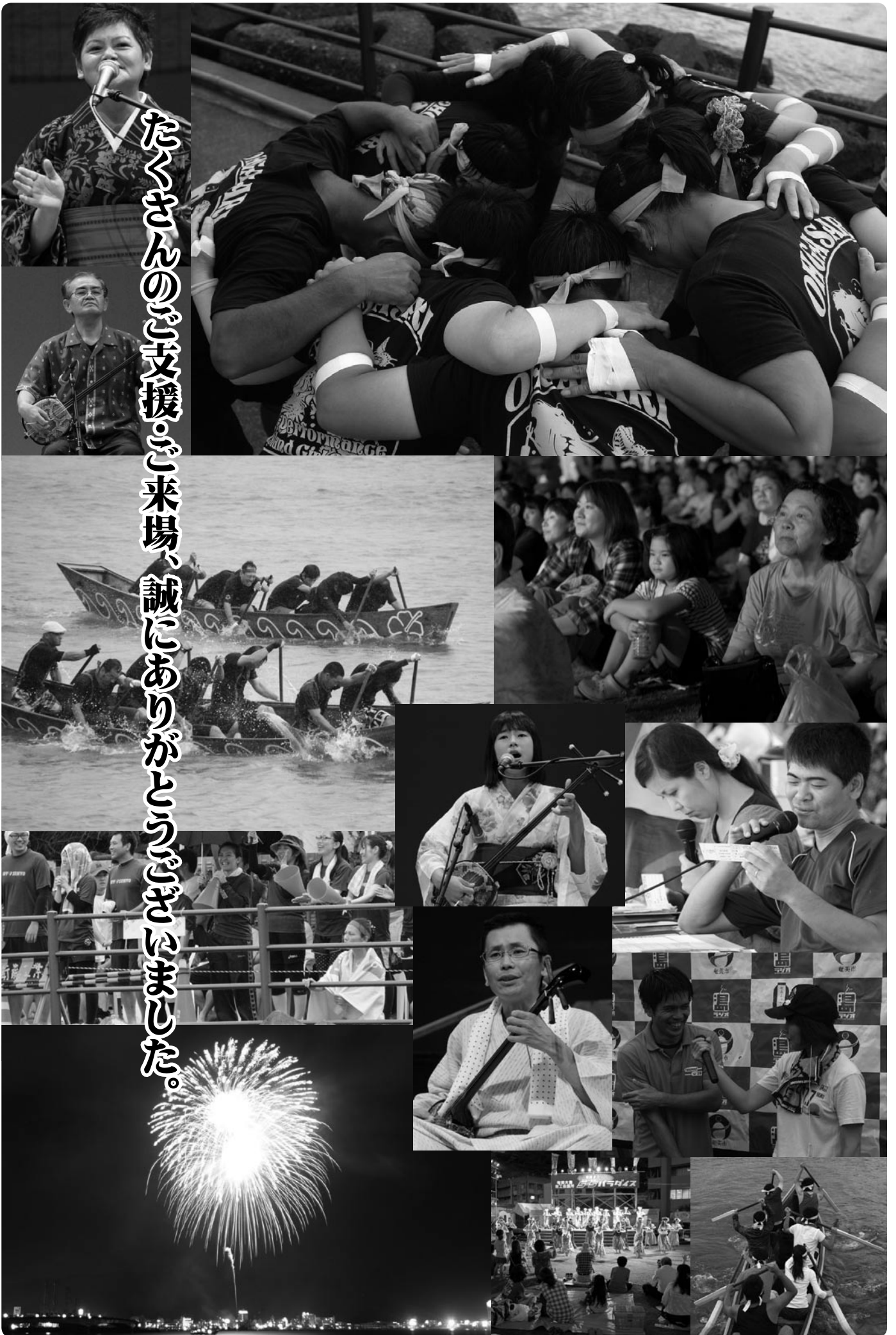
第四十九回

奄美

祭り  
8月2回(木) 4回(土)

※台風11号の接近に伴い、4日(土)の  
八月踊りと5日(日)のやちや坊相撲  
大会。パレードが中止となりました。





たくさんのご支援、ご来場、誠にありがとうございました。



第二十三回

あやまる祭り

8月12日(日)





ご支援・ご協力、誠にありがとうございました。

有料広告

CHANGE is CHANCE!

# AMAKAN

奄美看護福祉専門学校  
体験入学のご案内



医療秘書学科



看護学科



介護福祉学科



調理師養成学科

**9/8(土)・10/6(土) 10:00~**

送迎バス・昼食あります。社会人・保護者のご参加も大歓迎!!  
〒894-0771 鹿児島県奄美市名瀬小湊338-2 TEL 0120-549-181

有料広告

郷土の益々の発展を祈念致します。  
—設計・製作・施工—

**営業種目** 超高層ビル自動コンドラ、有人コンドラ、エレベーター、  
ダムウエター、メンテナンス、改修工事

## 株式会社 東京輸送機

代表取締役 平 勝利 (旧名瀬市大熊出身 関東地区輸内会会長・東京名瀬会副会長)

〒124-0012 東京都葛飾区立石2-34-5  
☎03-3691-9816 (代)・FAX 03-3693-4274

東京都知事許可(般-12)第102680号  
東京労働局長許可第18号・第2号  
社団法人日本クレーン協会東京支部会員

**奄美出身者**

泉 千尋 (大熊)	中野 晴夫 (仲勝)
永井 裕志 (宇宿)	押川 光仁 (大熊)

## 平成24年度 奄美市ふるさと創生人材育成奨学生募集

奄美市では、ふるさと起業奨学生を下記のとおり募集します。

種 類	起業奨学生
申込資格	生活の本拠を本市に有する者で、農林、水産、商工、観光又は情報通信に関する分野において、本市での起業を目的として専門技術の習得又は研修を受ける者で、研修期間終了後1年以内に本市に居住し、引き続き3年以上居住する者
対象者	一般社会人
募集人員	若干名
貸付月額	郡内奨学生 50,000円以内 郡外奨学生 100,000円以内 (ただし、120万円を上限とする。)
貸付の利率	貸付金に利息は付さない。
貸付期間	研修期間内
返還方法	技術の習得や研修等が終了した日の属する月の翌月から1年を経過した翌月から最長10年以内
募集期間	年2回(3月/9月)募集 今回締切期限: 9月28日
申込先	奄美市商工観光部商水情報課商工水産係 〒894-8555 鹿児島県奄美市名瀬幸町25番8号 TEL: 0997-52-1111 (内1422) FAX: 0997-52-1359 E-mail: shosui@city.amami.lg.jp
備 考	募集は、年間を通して受け付けていますが、審査会を年2回(4月と10月)としています。 今回は、平成24年9月28日(金)までに申請があったものについて、10月の審査会で選考いたします。 詳細につきましては、【申込先】までお問い合わせください。

## 「うまい話・やらしい話」が用心!

「奄美市消費生活センター」のご案内

最近の振り込め詐欺の事例は、『〇〇社内の黄色いパンフレットが届いていませんか?あなたが〇〇社の未公開株を買ってくれたら、私が後でその10倍の額で買い取ります』とか、『以前に未公開株で損した分を取り返しますので、別の商品を購入してください』等いろいろな「うまい話」「やらしい話」で電話が掛かってくるようです。



品の訪問販売等の悪質商法や多重債務に関する相談なども受け付けています。

このような被害にあわないためにはどうしたらよいか。

被害にあったときはどうしたらよいか。

そんな時は「奄美市消費生活センター」

にご相談ください。

相談員が相談を受け、内容によって、問題解決のための助言や情報提供、あっせんなどをします。また、より専門的な相談機関がある場合や、消費生活相談にそぐわない場合は、その相談内容に合った窓口を紹介いたします。

「奄美市消費生活センター」は左記の場所にあります。

### 【連絡先】

名瀬総合支所 第1別館1階  
市民協働推進課・市民生活係  
52-1111 (内線1715・1716)

人KENまもるくん  
人KENあゆみちゃんからのお願い  
自分を大切にしてください。  
一人で悩まないでください。

子どもの人権110番  
(全国共通・無料)

0120 (007) 110

人KENイメージキャラクター 人KENまもるくん



人KENイメージキャラクター 人KENあゆみちゃん

鹿児島地方法務局

## 九州電力からのお知らせ

### ■ 台風時の停電情報をチェック!

台風による停電時には、電話がつながりにくくなる場合があります。停電情報は下記のホームページでもご確認いただけます。

※台風等非常災害以外の突発的な停電に際しましては、停電情報はご確認いただけません。

携帯電話版ホームページ

<http://kyuden.jp>

パソコン版ホームページ

<http://www.kyuden.co.jp>



2次元コード

### ■ 携帯メールサービス

台風による停電時には、ご登録いただいた携帯電話に停電情報をメール配信いたします。詳しくは、上記ホームページをご覧ください。



ずっと先まで、明るくしたい。



# 島の魚でオリジナル料理コンテスト



## <部門および応募資格>

- ①1人でチャレンジ!部門
- ②チーム(2名)でチャレンジ!部門
- ・両部門ともに、アマチュアの方のみとします。年齢制限なし。
- <応募条件>日常、店頭(スーパー・鮮魚店)で手に入る奄美近海産の魚介藻類を主材料とし、4人分1,500円以内、調理時間1時間以内(下ごしらえから盛り付けまで)とします。奄美近海で捕れたものか不明な場合は、店頭にてご確認ください。
- ※魚の下ごしらえは、3枚おろしにした状態から始めます。

## <審査方法>

- ・1次審査は書類審査にて行います。
- ・2次審査は平成24年11月4日(日)奄美看護福祉専門学校にて、実技審査を行います。

<表彰式>平成24年11月4日(日) 奄美看護福祉専門学校  
 <賞>部門ごとに最優秀賞・優秀賞、両部門共通でアイデア賞・beautiful賞・審査員特別賞・参加賞、チームでチャレンジ部門にはチームワーク賞を準備しています。審査員特別賞に選ばれた作品は奄美ポートタワーホテルの期間限定メニューとして採用されます。(※メニュー化にあたっては、多少のアレンジをする場合があります。)それ以外の賞にも、副賞を準備しています。

## <応募方法および問い合わせ先>

応募用紙に必要事項を記入し、料理の写真を添付の上、下記宛までお送りください。また、奄美市役所1階ロビーに回収BOXを設置します。

## 【送付先】

〒894-0026 奄美市名瀬港町11番7号 名瀬漁業協同組合  
 ☎53-5492 ☒i-naze@po.minc.ne.jp

## <応募締切>

平成24年9月30日(日)

## <応募に関する注意>

- ・応募作品は未発表および発表予定のないものに限りま
- す。
- ・応募作品については、主催者が一切の権利を有することとします。
- ・応募書類により取得した個人情報、当コンテストの目的以外に使用しないこととします。



## 救急の日(9月9日)講演会のお知らせ (9月9日~9月15日は救急医療週間)

### 『平成24年度救急医療講演会』

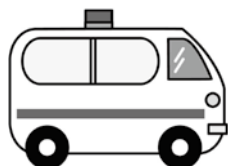
日時:平成24年9月7日(金)

開場:午後0時30分

開演:午後1時00分

場所:奄美市名瀬公民館

内容:奄美群島の救急医療の



現状並びに今後の方向性について、市民が基本的な知識を獲得し、実情を深く理解することを目的として講演と寸劇を実施します。

- ①講演:「これからの奄美群島の救急医療のあり方」  
 演者 服部 淳一 先生  
 (県立大島病院 救急救命センター設立準備室長)  
 座長 吉田 隆典 先生(名瀬保健所長)
- ②寸劇:大島地区消防組合(救急医療に関するもの)  
 ※子どもの病気、コンビニ受診、ドクターヘリ、  
 ハブ咬傷など
- ③講演II:「小児の救急の現状と急を要する病気」  
 演者 今村 真理 先生(県立大島病院 小児科部長)  
 座長 政 眞太郎 先生(政小児科内科医院 院長)

主催 大島郡医師会(電話:52-0598)

協力 奄美市 大島地区消防組合 県立大島病院

## 浄化槽の法定検査受検のお願い

~よりよい水環境を守るために~

### (法定検査について)

浄化槽法では、適正な使用、保守点検、清掃が行われているか、また、きれいな水が放流されているかを確認する法定検査が義務づけられています。

検査は、知事が指定した検査機関である(財)鹿児島県環境検査センターの検査員が事前にハガキで通知した検査日にお伺いし、現場での検査と浄化槽の放流水を持ち帰って水質検査を行います。(契約している保守点検業者が行う保守点検とは別のものです。)

これまで11人槽以上と官公署の浄化槽が検査対象となっていました。平成17年度から5~10人槽の家庭用浄化槽も検査の対象とし、今年度においても、昨年度に設置した浄化槽とこれまで法定検査を受けていない浄化槽について順次検査を行うこととしています。

つきましては、検査の趣旨をご理解の上、受検していただきますようお願いいたします。

**保守点検**・・機器の点検・調整・害虫の駆除や消毒薬の補充などを行います。

**法定検査**・・設置工事や保守点検を含めた維持管理が適正に行われ、浄化槽が正常に機能しているかを検査しています。

### 検査料金【定期検査(5~10人槽)】

- 単独処理浄化槽...4千円
- 合併処理浄化槽...6千円

- ・(財)鹿児島県環境検査センター ☎099-223-3185
- ・県保健福祉環境部衛生・環境課 ☎0997-52-5411
- ・鹿児島県生活排水対策室 ☎099-286-3685
- ・奄美市下水道課 ☎0997-52-1401
- ・奄美市水環境課 ☎0997-63-1111

# 下水道 お水がいつてる またくるね

9月10日(月)は第52回下水道の日です

## 「下水道の日」によせて

下水道は、住民に健康で快適な生活環境を確保し、河川、海等の公共用水域の水質保全、浸水の防除といった大きな役割を果たすとともに、若者の定住促進をはじめ、地域づくりの観点からも、必要不可欠な基盤施設であり、引き続き、その積極的な整備が必要となっております。

本市では、名瀬総合支所管内において昭和51年度に公共下水道事業に着手し、昭和58年度より供用を開始しておりますが、その後年次的に区域を拡大し、現在までに約503ヘクタール(全体計画586ヘクタール)の整備が図られておりますが、今後も未普及地域の解消や施設の適正な維持管理に努めてまいります。

笠利総合支所管内においては、平成8年度に大笠利地区の特定環境保全公共下水道事業に着手し、平成13年度より一部供用を開始しており、現在までに約40ヘクタール(全体計画45ヘクタール)の整備を完了しております。



今後は、引き続き大笠利地区の整備を進めるとともに、赤木名地区の事業着手に向けた諸手続きを進めてまいります。

次に、農業集落排水事業での整備でございますが名瀬総合支所管内では小湊地区、根瀬部地区、

芦良地区、知名瀬地区、名瀬勝地区、大川地区の整備を完了しております。今後は施設の適正な維持管理に努めてまいります。住用総合支所管内では山間地区の整備を完了し、笠利総合支所管内では用地区と宇宿地区の整備を完了し、現在は屋仁地区において整備を進めております。

平成24年3月末現在における本市(名瀬、住用、笠利総合支所含む)全体の下水道普及率(下水道、農業集落排水及び合併処理浄化槽を含む)は、88.6パーセントとなっております。全国的にも高い水準に達しております。これもひとえに、市民の皆様や関係業界のご理解とご協力の賜物と心から感謝申し上げます。

## 融資あっせん・利子補給します。

トイレの水洗化と排水設備工事(下水道への切替え工事)にかかる費用は、市が指定した金融機関に融資のあっせんをいたします。条件等の詳細につきましては、奄美市役所下水道課までお問い合わせください。

## 受益者負担金制度について

下水道が整備されることによって利益を受ける方に建設費の一部を負担していただき、一日も早く下水道を計画的に整備しようとするのが「受益者負担金制度」です。平成23年度末までに受益者の皆様からいただいた負担金の総額は、約12億9千3百万円となっています。受益者の皆様のご理解とご協力をお願いいたします。

なお、滞納されている受益者の方々は、早めに納付されますよう、重ねてお願いいたします。

### ※一括納付の報奨金制度

負担金の納入は、五年間の分割納付を原則としていますが、負担金の全額を初年度第一期の納期内に納付されますと、13%の一括納付報奨金が交付されます。

## 下水道の役割

下水道は、台所や風呂場・洗濯などの生活雑排水や工場などの排水を集め、処理場できれいな水にし、自然界に戻す重要な役割をもった施設です。

## 公共下水道ができると

### ◎トイレの水洗化でさわやかに

すべての家庭で水洗トイレが使えるようになり、嫌な臭いもなく、気持ちよい暮らしができるようになります。

### ◎まちをきれいに、清潔に

側溝や水路に汚れた水を流さないで、嫌な臭いがなくなり、また、蚊やハエの発生を防ぎ、きれいな住みよいまちになります。

### ◎川や海を美しく

汚水は下水処理場できれいな水にして、海に返すので、川や海の自然が守られます。

## 切替はお済みですか!

下水道への切替え工事は早めにしましょう。台所や風呂場・洗濯・浄化槽などの雑排水は、下水道が使用できるようになったら遅滞なく下水道に流すようにしなければなりません。

ん。(下水道法第十条) 汲み取り便所は、三年以内に水洗トイレへの改造工事を行うことが義務付けられています。(下水道法第十一条の三)

## 工事依頼は指定工事店へ

市では、「奄美市排水設備指定工事店」を定めていますので、工事依頼、修繕は指定工事店(9ページに一覧表)へ申し込んでください。

下水道を正しく使うために次のようなことに注意しましょう。

- 一、使い古した食用油は、水に流さないように。
- 二、水洗トイレには、やわらかい紙以外は流さないように。
- 三、油類を下水道へ流すと管内にガスが発生し、爆発の恐れがありますので注意してください。
- 四、有害な成分を含んだ汚水を流す場合は、除外施設の設置が義務付けられています。
- 五、マンホールにゴミや土砂を捨てないように。

排水施設の故障や、配水管のつまりなどで困った場合は、指定工事店へご相談ください。

使用者が設置し、維持管理する排水設備も建物の一部と考え、故障が起こらないよう日ごろの管理を行いましょう。



# 奄美市排水設備指定店

No.	工事店名	営業所所在地	電話番号
1	有限会社 アイ・シン建設	奄美市名瀬平松町281番地	53-5897
2	株式会社 アタリ開発	奄美市名瀬小俣町25番1-11号	52-2362
3	奄美土木 株式会社	奄美市名瀬仲勝町9番地10	52-3351
4	奄美冷熱 株式会社	奄美市名瀬鳩浜町32番地	53-3633
5	有限会社 有村設備	奄美市名瀬和光町25番地8	53-9006
6	株式会社 エアテック	奄美市名瀬大熊1384番地1	52-7611
7	有限会社 エイシン設備	奄美市名瀬石橋町11番15-205号	54-3520
8	有限会社 大野設備	奄美市名瀬真名津町1番29号	53-6058
9	有限会社 大山設備工業	奄美市名瀬有屋町32番地1	53-2594
11	共栄開発工業 株式会社	奄美市名瀬鳩浜町84番地2	53-0235
12	隈元冷熱工業 株式会社	奄美市名瀬柳町9番45号	52-2384
13	里設備工業	奄美市笠利町大字喜瀬83番地2	63-1717
14	株式会社 三和機工	奄美市名瀬真名津町13番7号	52-5596
15	有限会社 三和コーポレート	奄美市名瀬大字大熊766番地3	52-5043
18	有限会社 平管工業	奄美市名瀬小浜町28番2号	53-5016
19	瀧水道設備工業	奄美市名瀬大字大熊653番地5	52-6192
20	株式会社 田中組	奄美市笠利町大字中金久33番地2	63-0162
21	有限会社 田畑工業	奄美市名瀬平田町30番地	52-5646
22	大栄興建	奄美市笠利町大字平1161番地2	63-1256
23	有限会社 大栄設備工業	奄美市名瀬朝仁新町26番8号	52-4934
25	長野設備	奄美市名瀬朝日町27番地4	53-9858
26	有限会社 南都開発	奄美市名瀬浦上742番地12	52-6554
27	仁晃開発 株式会社	奄美市名瀬有屋町20番地1	53-8134
29	有限会社 浜田建設	奄美市笠利町大字節田1442番地の1	63-2178
31	深田建設 株式会社	奄美市名瀬鳩浜町61番地1-1F	69-3178
33	メイスイ設備	龍郷町中勝1339-3	52-7623
34	森建設工業	奄美市笠利町大字須野1245番地14	63-8928
37	株式会社 山下建設	奄美市笠利町大字万屋2276番地1	63-0504
39	有限会社 豊工務店	奄美市笠利町大字辺留176番地	63-8729
41	株式会社 社設備工業	奄美市名瀬平田町3番13号	57-0202
43	泉設備	奄美市名瀬長浜町18番14号	53-8313
44	株式会社 伊勢産業土木	奄美市名瀬長浜町13番13号 1F	57-7507
45	永設備工業	奄美市名瀬大字朝仁547番地8	53-8969
47	平田設備	奄美市名瀬浜里町17番地3(2-502号)	54-1795
48	株式会社 西組	奄美市笠利町大字須野12番地	63-9211
49	有限会社 大京機動	奄美市住用町山間418番地2	69-2966
50	有限会社 土浜産業	奄美市笠利町大字平1146番地3	63-1253
51	有限会社 上村建設	奄美市笠利町大字須野937番地	63-8921
52	大瀬設備建設	奄美市笠利町大字宇宿128番地	63-1906
53	山元設備	奄美市名瀬仲勝665-8-6-502	53-8085
54	田村工業	奄美市名瀬平田町27番12号	53-2846
55	泊設備	奄美市名瀬小浜町18-17 B-3	53-5230
56	有限会社西建	奄美市笠利町大字須野34	63-8873

## 【下水道に関するお問い合わせ先】

奄美市役所

- 名瀬総合支所下水道課

☎ 52-1111 (内線1770 ~ 1776)

- 笠利総合支所水環境課

☎ 63-1111 (内線3090 ~ 3094)

さて、毎年9月10日は、「下水道の日」として、下水道の普及と、その十分な活用について、国民の理解と協力を得ることを目的に、様々な啓発行事等が実施されてきております。

今年で52回目を迎える「下水道の日」は、推進標語に「下水道 お水がいつてもまたくるね」をかかげ、下水道に対する国民の理解と関心を深めるための各種

イベントが全国的に実施されます。

今後とも快適で文化的な街づくりを目指し、継続して下水道の推進に努めてまいりますので、市民の皆様のお一層のご理解とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

奄美市長  
朝日 敬

## ●●●「下水道の日」のいわれ●●●

「下水道の日」は、1961年(昭和36年)、著しく遅れているわが国の下水道の全国的な普及(当時の普及率:6%)を図る必要があることから、「全国下水道促進デー」として始まりました。

また、9月10日と定められたのは、下水道の大きな役割のひとつである「雨水の排除」を念頭に、台風シーズンである2百10日を過ぎた2百20日(立春から数えて)が適当であるとされたことによるものです。

それから約40年後、日本における近代下水道の基である旧下水道法が制定された1900年から100年を迎え、その記念行事が行われたこと、また、2001年が21世紀のスタートの年にあたることなどから、近年の下水道に対する認識の高まりもあり、より親しみのある名称として「下水道の日」に変更されました。



【下水道の日の清掃の様子】



# アヤビキ日記

誕生!!

奄美海洋展示館 TEL 55-6000



かりり

皆さんにうれしいお知らせです。

7月29日・8月8日と続けてアカウミガメとアオウミガメの赤ちゃんが誕生しましたよ!!特にアカウミガメは産卵を確認してから80日以上が経っていたので、産まれたと報告を受けた時は、「よかった」とひと安心しました。(通常だと60日程度で孵化)

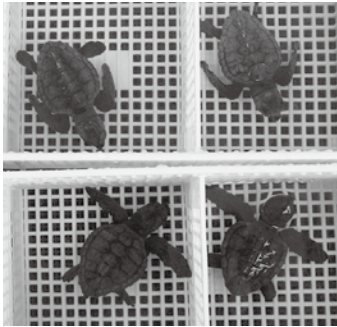
さっそく身体測定をしてみました。アカウミガメの甲羅(こうら)の長さが平均40ミリ、平均体重が18グラムでした。アオウミガメの甲羅の長さが平均50ミリ、平均体重が25グラムでした。人間でいうとおへそにあたるところに卵から栄養をもらっていた跡も残っていました。

赤ちゃんカメを守るために用意したかごから飛び出してしまったり元気な子もいます。泳ぎ方もまだまだ未熟ですが、これから上手くなっていくと思いますので、成長が楽しみです。何頭かは水槽デビューをしましたので、遊びに来てくださいね。

ここで先輩ウミガメたちの測定結果もご報告します。

	甲羅の長さ	体重
アオウミガメ(9歳)	45センチ	12.3キログラム
アオウミガメ(3歳)	21センチ	1.1キログラム
アオウミガメ(1歳)	平均13.8センチ (13.8ミリ)	平均0.45キログラム (450グラム)
アカウミガメ(1歳)	平均13センチ (13.5ミリ)	平均0.425キログラム (425グラム)

【ウミガメの測定結果】



【7月29日産まれたアカウミガメ】

特に1歳のカメの成長ぶりには驚かされます。アカウミガメで体重が約22倍(産まれた時は平均19グラム)にもなっています。人間で考えると想像がつかないですね…。赤ちゃんカメも先輩たちに負けないようにたくさん食べて、スクスクと成長してくださいね。

奄美市社会福祉協議会 無料法律相談 【日時】9月15日(土)午後1時30分〜4時 【担当】正込健一朗弁護士 【予約】先着5名 TEL 52-7601

## 奄美基金セミナー 「ドラッカー経営学を学ぶ」 の開催について



独立行政法人奄美群島振興開発基金では、事業経営者の方々へのサポート業務の一環として、話題のドラッカー経営学の理論を、わかりやすく、実践的に解説する講座を開催いたします。

受講を希望される方は、下記の連絡先にお問い合わせください。会費は無料で、募集人数は30名です。

1. 講座名 ドラッカー経営学を学ぶ
2. 開催日時  
平成24年10月下旬から、毎月の第2・第4日曜日 計5回  
※初回開催は10月28日(日)午前10:00~11:30(予定)
3. 内容 ドラッカー理論の基本、マーケティング論、競争戦略、意思決定、組織ほか
4. 開催場所 鹿児島県立奄美図書館 4階 第3研修室  
(住所) 奄美市名瀬古田町1-1 TEL 0997-52-0244
5. 講師 (独) 奄美群島振興開発基金 理事 西村 博  
※銀行業務、企業再生の経験者で、個人会社の起業経験もあり、実践的なセミナーを実施します。
6. 募集の締切 平成24年9月末  
(ただし、募集定員になり次第締め切ります。)
7. 申込・問い合わせ先  
(独) 奄美群島振興開発基金 理事 西村 博  
TEL 52-4511 FAX 52-4514 E kikin@amami.go.jp

## 《ハアサキ成人講座》～陶芸を楽しもう～

〈期日〉平成24年9月22日(土)、10月13日(土)、11月17日(土)  
 〈参加対象〉成人対象ですが、親子での参加も歓迎します。  
 〈内容〉湯呑やマグカップ、茶碗や皿などオリジナルな作品づくりができます。参加料は各回2,300円(材料代等)。  
 〈申込方法〉電話で、自然の家へ直接申し込んでください。  
 〈申込締切〉平成24年9月19日(水)  
 〈申込先〉県立奄美少年自然の家  
 TEL 53-1032 FAX 53-1033  
 詳しくは、県立奄美少年自然の家ホームページをご覧ください。

## 市営住宅空家待ち状況

平成24年8月1日 現在

申込み住宅	待ち世帯	対象戸数
佐大熊	202 世帯	590 戸
春日	56 世帯	316 戸
平田	89 世帯	140 戸
永田	54 世帯	30 戸
小浜	85 世帯	32 戸
浜里	187 世帯	240 戸
田雲	94 世帯	106 戸
眞名津	125 世帯	70 戸
その他	168 世帯	130 戸

※空家：笠利地区 佐仁、用、手花部(全3戸)  
住用地区 西仲間、石原等(全12戸)

※既に入居申込みをされた方で、申込書の記載内容に変更が生じた方は、必ず届出て下さい。(入居基準にあてはまらない場合は、入居出来なくなります。)

名瀬総合支所 建築住宅課 TEL 52-1111(内線1215)  
住用総合支所 産業建設課 TEL 69-2111(内線2314)  
笠利総合支所 建設課 TEL 63-1111(内線3032)

## 秋野菜栽培講習会を開催します

下記日程にて、秋野菜の栽培講習会を開催します。

(参加費は無料)興味のある方は、お気軽にご参加ください。

### ■ 9月12日(水)

- 10:00 ~ 12:00 笠利農村環境改善センター  
(太陽が丘総合運動公園敷地内)  
14:00 ~ 16:00 黒潮の森マングローブパーク  
(住用町石原)

### ■ 9月13日(木)

- 10:00 ~ 12:00 奄美市名瀬農村環境改善センター  
(名瀬朝戸 奄美市農業研究センター)  
14:00 ~ 16:00 小宿公民館  
(名瀬小宿集落内)

○講習内容:土づくり・肥料について、秋野菜(キャベツ・ダイコン・ニンジンなど)の栽培ポイント、農薬の適正使用について 他

【お問い合わせ先】奄美市農林振興課 営農指導係  
Tel 52-1111(内 1897)



## 無料「全国一斉!法務局休日相談所」の開設について

平日多忙で相談を受けることが出来ない皆様のために、下記のとおり「全国一斉!法務局休日相談所」を開設します。相談は無料で、法務局職員及び公証人が担当し、秘密は厳守されます。

### ■日 時 平成24年9月23日(日曜日)

午前10時~午後4時(受付は3時30分まで)

### ■場 所 鹿児島地方法務局奄美支局

奄美市名瀬入舟町23-1

- 相談内容 土地や建物の登記(売買・相続など)、  
会社の登記(設立・役員変更など)、戸籍・国籍  
(養子縁組・国籍取得など)、供託(地代・家賃など)、  
人権(いじめ・DVなど)

### ■問い合わせ先 鹿児島地方法務局奄美支局

0997-52-0376



## 「オータムジャンボ宝くじ」が発売されます!

【発売期間】	9月24日(月)~10月12日(金)	
【抽選日】	10月19日(金)	
【発売場所】	全国の宝くじ売場	
【当せん金】		
1等	3億3千万円	13本
1等前後賞	3,000万円	26本
1等組違賞	10万円	1,287本
2等	1,000万円	130本
3等	100万円	1,300本
4等	3,000円	130万本
5等	300円	1,300万本
千秋楽賞	3万9千円	6万5千本

※宝くじの収益金は、市町村の明るいまちづくりや環境対策、高齢化対策など地域住民の福祉向上のために使われます。



## 国民年金

### 後納制度が始まります!

これまでは、国民年金保険料を納め忘れたまま2年を超えると保険料を納めることができませんでしたが、本年10月から3年間に限り、過去10年以内の納め忘れた保険料を納めることができる、後納制度(国民年金保険料の納期限の延長)が始まります。

#### 【これまで】

2年を超えると納められない



#### 【後納制度】

過去10年以内の保険料を納めることができる(10月から3年間限定)

※事前に申込による審査が必要です。



過去10年以内の保険料を納めていただくことで、将来の年金額を増やしたり、年金の受給権につなげることができるようになります。

※後納制度は事前申し込みが必要ですが、審査の結果、後納制度による納付をご利用いただけない場合があります。詳しくは「国民年金保険料専用ダイヤル」または年金事務所にお尋ねください。

#### 【お問い合わせ先】

国民年金保険料専用ダイヤル Tel 0570-011-050

奄美大島年金事務所 Tel 52-4341

## 公民館 de MOVIE!

場 所: 奄美市名瀬公民館ホール  
午後7時~

#### 【9月の上映作品】

- 「紳士は金髪がお好き」・・・9月7日(金)  
「市民ケーン」・・・9月14日(金)  
「ニューオリンズ」・・・9月21日(金)  
「雪夫人絵図」・・・9月28日(金)

#### 【子ども映画追加上映】

「白雪姫」・・・9月9日(日)

お昼の2時開始

#### 【お問い合わせ先】

奄美市名瀬公民館 Tel 52-1816

入場無料!!

●●●第7回「住みよい環境を守る」ポスター作品紹介(敬称略)●●●

市税は納期限内に納めましょう。

(便利な口座振替をお勧めします)



最優秀賞  
満永 凜花 (住用小学校4年)



優秀賞  
松元 琴葉 (奄美小学校4年)



優秀賞  
森山 楓 (奄美小学校4年)



佳作  
谷 侑里香 (伊津部小学校4年)



佳作  
前田 碧 (伊津部小学校4年)



佳作  
伊波 亜希 (住用小学校4年)

【お問い合わせ】環境対策課 自然・環境保全係 ☎ 52-1111 (内線 1242)

### 秋の全国交通安全運動

運動期間:平成 24 年 9 月 21 日(金)~9 月 30 日(日)

※ 9 月 30 日 (日) は交通事故死ゼロを目指す日

【スローガン】

ルールとマナー 乗せて走ろう 秋の道

【運動の最重点】

子どもと高齢者の交通事故防止

【運動の重点】

1. 夕暮れ時と夜間の歩行中・自転車乗用中の交通事故防止 (特に反射材用品等の着用の推進及び自転車前照灯の点灯の徹底)

2. すべての座席のシートベルトとチャイルドシートの正しい着用の徹底

3. 飲酒運転の根絶  
※特に夕暮れ時の事故が多発します!!

夜光反射材の着用や明るい服装での外出を心がけましょう。



平成 25 年使用 9 月 30 日まで

交通安全年間スローガン(標語)募集中!

【昨年受賞作品】

「車にも 乗せようマナーと 思いやり」

※募集の詳細については毎日新聞社のホームページをご覧ください。

公共ホール音楽活性化支援事業

### Quatuor B (クワチュールベー) コンサート

昨年大好評だったイケメン4人組によるサクソフォーン四重奏が今年も行われます。皆様のご来場をお待ちしています。



日 時:平成 24 年 10 月 6 日(土) 18:00 開場 19:00 開演

場 所:奄美文化センター

入場料:一般 1,500 円(当日 1,700 円)

学生 500 円(当日 700 円)/親子券 1,800 円(当日 2,000 円)

出演者: Quatuor B (クワチュールベー): 2007 年春に結成された新生サクソフォーン四重奏団。4 人の共通点は、血液型が全員 B 型であること! 4 つの個性的な「B」が繰り広げる音楽の可能性は無限大である。

【主 催】奄美市・奄美市教育委員会・(財)奄美市開発公社

【共 催】(財)地域創造【協 力】(社)日本クラシック音楽事業協会

【後 援】南海日日新聞社・奄美新聞社・奄美テレビ放送

・あまみエフエム ディ!ウェイヴ

【お問い合わせ先】奄美市教育委員会生涯学習課

TEL: 52-1111 (内線1725・1726)

## 奄美市幼稚園 平成25年度園児募集（名瀬地区）

奄美市教育委員会では、平成25年度の市立幼稚園の園児を募集します。

### 1 募集受付期間：

**平成24年10月1日（月）から10月12日（金）**

午後3時から午後5時まで

※ 期間中、平日のみ。

※ 名瀬幼稚園は9日（火）が振替休日のため同日も除く。

※ 朝日小学校附属幼稚園及び小宿小学校附属幼稚園は1日（月）が振替休日のため同日も除く。



### 2 募集受付場所：下記の幼稚園にて申し込み受付

### 3 持参するもの：印鑑

### 4 園児資格

5歳児（1年保育）……平成19年4月2日から平成20年4月1日までに生まれた者で、奄美市に住所を有するもの。

4歳児（2年保育）……平成20年4月2日から平成21年4月1日までに生まれた者で、奄美市に住所を有するもの。

### 5 募集定員：下記表のとおり

幼稚園名	住所	電話番号	定数	募集予定人数
名瀬幼稚園	名瀬幸町25番6号	52-0679	140人	88人
朝日小学校附属幼稚園	名瀬朝日町31番地5	53-2370	70人	45人
小宿小学校附属幼稚園	名瀬平松町397番地	54-0009	70人	51人

※ 募集定員は、4歳児・5歳児の合計。

※ 5歳児を優先します。4歳児につきましては、募集予定定員から5歳児入園児数を差し引いた数で、**先着順**とします。

### 6 入園料 一人につき6,000円

### 7 保育料 一人につき6,100円

### 8 スクールバス

#### (1) 名瀬幼稚園のみ。

運行区域は名瀬小学校・奄美小学校・伊津部小学校校区。

#### (2) 一人につき、月額1,500円。

※ 笠利地区の幼稚園児募集については、11月号に掲載予定。

【お問い合わせ先】

奄美市教育委員会 学校教育課 **Tel** 52-1111（内線1706）



## 芦花部小中学校・崎原小中学校へ入学してみませんか！ 小規模校入学特別認可校体験入学のご案内

来年度の小規模校入学特別認可校（芦花部小中学校・崎原小中学校）入学生の募集に向けて、体験入学を開催します。関心のある方は、お気軽にご参加ください。

### 1 小規模校入学特別認可校

【芦花部小中学校】**Tel** 54-6163

〒894-0351 奄美市名瀬芦花部585番地

【崎原小中学校】**Tel** 52-9900

〒894-0776 奄美市名瀬崎原44番地

### 2 期日

(1) 芦花部小中学校 9/27（木）・28（金）（2日間）

(2) 崎原小中学校 10/11（木）・12（金）（2日間）

3 通学方法：2日間とも保護者の送迎となります。

【芦花部小中学校へはスクールバス（有料）で行くことも可能です。】

### 4 申込方法：申込書に必要事項を

記入の上、在籍校の教頭先生に提出してください。申込書は市内関係小・中学校にありますので、必要な方は在籍校に確認してください。その他不明な点は学校教育課（**Tel** 52-1128）へお問い合わせください。



### 5 申込締切

(1) 芦花部小中学校 平成24年9月18日（火）

(2) 崎原小中学校 平成24年10月1日（月）

※ 昼食については、各自弁当持参になります。

※ 2日間の詳しい日程については体験入学実施校へ直接お問い合わせください。

## 9月3日は、奄美市「献血の日」です。

昭和37年9月3日、血液輸送中の自衛隊機が奄美市名瀬のらんかん山に墜落し、尊い人命が失われました。血液の大切さを後世に伝えていくことを目的に、平成7年度からこの日をメモリアルデーとして指定し献血を実施しています。皆様のご協力をお願いいたします。

実施日	実施場所	実施時間
8/30(木)	瀬戸内町役場	9:00~12:00
		13:00~16:30
8/31(金)	大和村役場 奄美警察署	9:00~11:00
		13:30~16:30
9/1(土)	奄美文化センター 【建設業協会】	8:30~12:00
		13:30~16:30
9/3(月)	奄美市役所前駐車場 【献血の日】	8:30~12:00
		13:30~17:00
9/4(火)	奄美市住用総合支所 宇検村役場	9:00~11:00
		13:30~16:30
9/5(水)	県大島支庁 県立大島病院	8:30~12:00
		14:00~16:30
9/6(木)	ふれ愛の郷(笠利)	9:00~12:00
		13:00~16:30
9/7(金)	龍郷町役場 奄美看護福祉専門学校	8:30~11:00
		14:00~17:00

【お問い合わせ先】

奄美市 健康増進課 **Tel** 52-1111（内線1141）

## 「敬老の日祝賀会」のお知らせ

永年に亘り社会の発展に尽くしてこられた高齢者の方々に敬愛し、長寿を祝福するため下記のとおり「敬老の日祝賀会」を計画しております。対象者並びにご家族の皆様方の参加をお願いいたします。また、市民の皆様方の参加もお待ちしております。



【日 時】平成24年9月17日（月）

【受 付】午前8時30分～

【祝賀会】午前9:30～11:30（予定）

【会 場】奄美文化センターホール

【お問い合わせ先】

奄美市役所 高齢者福祉課 **Tel** 52-1111（内線1696）

# 「毎日のごはん…子どもへのメッセージ」

子どもがいきいきと健康で元気なことは親にとっても、周囲の大人にとっても何よりも嬉しいことですよ。

「食」は二つと身体の健康の源です。私たちは食べなければ生きていけません。「二つとも身体も元気に健康であるためには3度の食事をしっかりと」ということがとても大切です。

## 「朝ごはん用意されていな家庭もあります」

奄美でも子どもたちの朝食の欠食が目立ちますが、その理由には「食べる習慣が無い、朝は食欲が無い、寝ていたい」などの理由のほかに、「朝ごはんが用意されていない」と答える子どもたちがいます。親が仕事で子どもより早く出かける、朝は忙しくて時間が無いなど、いろいろな理由で朝



食の用意ができていないのかもしれない。食事は家族そろって食べることが一番ですが、できない時はせめて食べるものを用意してあげてください。前日の夕ご飯を多めに作っておく、お店で買ってくる、などの方法で食事を用意することもできます。そうすれば、子どもだけでも最低限の食事をとることはできます。

## 「子どもは成長しています」

成長期でもあり、大人以上に栄養が必要な子どもたちです。1日2食では必要な栄養素をカバーすることはできません。ど

んなに忙しくても、「食事」だけは整えてあげ、3食しっかり食べる習慣をつけてあげてください。そのためには、大人も3食食べる習慣を大事にして欲しいと思います。

また、食事の用意をしても子どもが食べない場合もあると思います。そんな時は、しっかり食べるよう親が声かけをして、普段から食事の大切さを話題にしましょう。

## 「愛情は口から入る」

また、忙しいからこそ大事にして欲しいことがもう一つあります。

「買ってきたものを、そのまま食卓に出さない」ことです。



特にお子さんのいるご家庭では、できる限りそうしてあげてください。『食事を用意する』、たったそれだけです。『食事は子どもたちにとって目には見えない『あなたが大切だ』というメッセージを込めることができます。たとえば忙しくて惣菜を使う場合は、容器のまま差し出すのではなく、器に移してあげる、量が多ければ加減してあげる、子どもだけで食べなければいけない時はメモを添えておく、などがありません。買ってきたものであっても、そこに子どもへの『愛情』がかけられている食事であれば、子どもたちは「自分をこんなに気にかけている親がいる」と感じ安心して日々の生活が送れます。



しよに台所に立つようにし、子どもが自分で食事を整えられるようにしてあげることも親の、目に見えない『愛情』のひとつです。

## 「親から子へ、そして孫へ」

子どもはいつしか親の手を離れ、自分の力で生きていくようになります。

子どもは親を見て、親にされたように子育てをします。「今」子どもへ伝えていたことは、子どもが将来家族を持った時、生まれてくるだろう子どもへと伝えられていきます。あなたの子どものために、3度の食事を大切にしてください。

### 今月の栄養士さん



且 友紀子さん

## 9月から不活化ポリオワクチンに切り替わります。

ポリオは、小児まひ（急性灰白髄炎）を予防するワクチンです。今までポリオを予防するワクチンは、口から飲む生ワクチンで接種していましたが、生ワクチンは腸の中で増える間に病原性（毒性）を強めることがあります。そのため、生ワクチンを接種した人や周りの人に、小児まひを起こすことがありました。生ワクチンによる小児まひを予防するため平成24年9月1日から、注射による不活化ポリオワクチン（単抗原）に切り替わります。また、11月頃には、4種混合ワクチン（ジフテリア・破傷風・百日咳・ポリオ）も接種できるようになります。

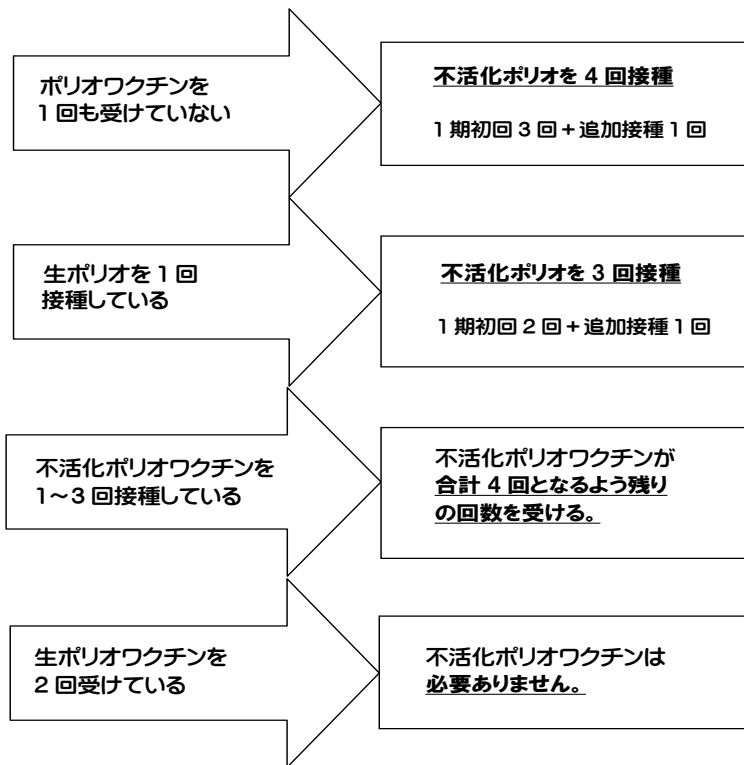


日本ではポリオの発生はありませんが、世界では流行している地域があります。ポリオを予防するにはポリオワクチンの接種が必要です。

ワクチンの種類	不活化ポリオワクチン	4種混合ワクチン (ジフテリア・百日咳・破傷風・不活化ポリオ)
開始時期	平成24年9月1日	平成24年11月(予定)
対象年齢	生後3か月～90か月(7歳6か月)未満	
実施場所	市内協力医療機関	

【不活化ポリオ医療機関一覧表】

医療機関	T E L
稲医院	52-0486
陳小児科医院	53-6807
平瀬医院	53-8121
むかいクリニック	55-1777
朝沼クリニック	55-1555
嘉川医院	53-6131
屋宮医院	53-1177
かずや内科	53-6020
政小児科内科医院	52-0017
奄美中央病院	52-6565
よしかわクリニック	52-5300
せきクリニック	55-0070
ファミリークリニックネリヤ	57-7177
つばたクリニック	57-7771
住用国民健康保険診療所	69-2620
笠利国民健康保険診療所	63-0011
鹿児島県立大島病院	52-3611
記念クリニック奄美	55-2271
笠利病院	55-2222



### 【不活化ポリオワクチン（単抗原）接種間隔】

1期初回は、20～56日（3週～8週）の間隔で接種します。

※（注）追加接種については、現在国内臨床試験を実施していますので、今は定期接種ではありません。近く導入予定です。

### 【不活化ポリオワクチン（単抗原）接種方法】

●医療機関で個別に接種することになりますので、直接電話等で予約して受けてください。料金は、無料です。母子健康手帳を必ず持参してください。予診票は、医療機関に有ります。他の予防接種を受けるには、6日以上あけてください。他の予防接種との同時接種については、医師とご相談ください。

4種混合ワクチンは、導入後（11月頃）に各総合支所窓口で予診票を発行します。

### 【お問い合わせ先】

（名瀬）健康増進課 ☎ 52-1111（内線 1142）

（住用）市民福祉課 ☎ 69-2111（笠利）いきいき健康課 ☎ 63-2299

### 9月24日～30日は結核予防週間となっています。

結核は、結核菌を吸い込むことで人から人へうつる感染症です。初期の症状はかぜに似ています。

- ① 2週間以上咳や痰が続く
  - ② 微熱続く ③ 体がだるくなる
  - ④ 体重が減る ⑤ 胸の痛みや血痰などの症状がある場合は、早めに医師の診断を受けましょう。
- 奄美市では65歳以上の方を対象に9・10月に結核検診を予定しています。





# 住用地区 9 月行事予定

日	行事名	場所
9/1(土)	資源ごみ分別収集(ペットボトル)	住用町内全域
	パッチワーク教室	住用公民館 会議室
	囲碁教室	住用公民館 和室
	パソコン教室(中級)	奄美ICT教室(名瀬小俣町)
9/3(月)	定例囑託委員会	住用公民館2階ホール
	住用健康教室「モダマ会」	東城コミュニティセンター
	し尿汲み取り	市・戸玉・山間
9/4(火)	し尿汲み取り	役勝・西仲間・石原
9/5(水)	住用健康教室「はまゆう会」	城公民館
9/6(木)	し尿汲み取り	見里・東仲間・川内
9/7(金)	し尿汲み取り	摺勝・城・和瀬
	のびのび体操教室	奄美体験交流館
9/8(土)	舞踊教室	住用公民館 和室
	パソコン教室(初級)	奄美ICT教室(名瀬小俣町)
	茶道教室	住用公民館 和室
	島唄教室	住用公民館 会議室
9/9(日)	サン奄美朝市	サン奄美
9/11(火)	親子あそび・母子相談	住用公民館
9/12(水)	住用健康教室「よらおう会」	川内生活館
	住用健康教室「セイシカ教室」	西仲間公民館
	古紙類分別収集(新聞紙・雑誌・ダンボール・紙パック)	住用町内全域
	リーボック体操教室	住用公民館 ホール
9/13(木)	特定(複合)健診 ミニ人間ドック	奄美体験交流館
9/14(金)	のびのび体操教室	奄美体験交流館
9/15(土)	資源ごみ分別収集(ビン)	住用町内全域
	パッチワーク教室	住用公民館 会議室
	囲碁教室	住用公民館 和室
	パソコン教室(中級)	奄美ICT教室(名瀬小俣町)
9/19(水)	住用健康教室 「山間いきいき運動教室」	山間体育館
9/20(木)	デイケア「でいーでいーでいー」	—
9/21(金)	住用健康教室 「サネバナ教室」	市公民館
	住用健康教室「きばろう会」	見里公民館
	のびのび体操教室	奄美体験交流館
9/22(土)	舞踊教室	住用公民館 和室
	パソコン教室(初級)	奄美ICT教室(名瀬小俣町)
	茶道教室	住用公民館 和室
	島唄教室	住用公民館 会議室
9/25(火)	集合徴収	—
9/26(水)	古紙類分別収集(新聞紙・雑誌・ダンボール・紙パック)	住用町内全域
	リーボック体操教室	住用公民館 ホール
9/27(木)	住用健康教室 「やんがら教室」	上役勝公民館
9/28(金)	特設人権相談	住用公民館(2階和室)
	のびのび体操教室	奄美体験交流館
	特設人権相談	住用公民館(2F和室)

※ごみ出しは8時30分までに収集場所へ

## 今年も全員完泳!PTA主催遠泳大会

毎年恒例の市小中学校PTA主催「遠泳大会」を、7月22日(日)市集落にある金久田海岸にて開催しました。

児童生徒10名が1学期の体育の時間や放課後を利用して一生懸命練習してきた成果を披露しました。

当日はA・B・Cそれぞれのコース順に遠泳を始め、小学校1年生から中学生3年生まで保護者や教職員・海保職員伴泳のもと全員が見事に完泳しました。集落からも大勢の方が応援に駆け付け大会を盛り上げて頂きました。

児童生徒は完泳後「来年も頑張りたい!」と皆、口を揃えて言ってくれました。



### 住用町における9月の集合徴収日程について (お知らせとお願い)

9月は、国民健康保険税・後期高齢者医療保険料及び介護保険料の第3期分の納期となっていますので納期内に納付していただきますようよろしくお願いいたします。

また、未納分と過年度滞納分の市税についても当日会場で納めることができますので、市民の皆様のご協力をお願いします。

	午前	午後
9月25日(火)	市・戸玉、 見里・摺勝、 西仲間・石原	山間・上役勝、 川内・東仲間、 城・和瀬

※当日の詳しい徴収時間につきましては、改めまして集落の放送等でご案内させていただきます。

## みなかみ町児童、奄美大島を満喫

本年度で12回目を迎える、群馬県みなかみ町との交流事業が8月2日(木)から8月6日(月)にかけて行われました。

2日、午後5時から対面式を行い四泊五日のホームステイが始まりました。

滞在中、マリンスポーツ、海水浴、天然塩づくり等を行い、自由行動の日はホストファミリーと楽しい一日を過ごしました。

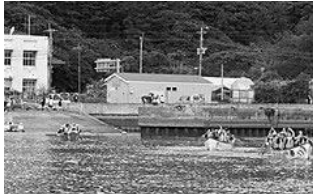
来年2月には笠利の子どもたちがみなかみ町を訪れます。



## 道の日奉仕活動

毎年8月10日の道の日に行われていた道の日奉仕作業を、今年はやまる祭りの開催の前に8月3日(金)に実施いたしました。笠利建友会や駐在員会、地元議員、奄美市笠利総合支所から大勢の皆さんが参加し、宇宿漁港や道路などで清掃活動を行いました。





【板付け舟3艇が浦港をスタート】



【中継地点を目指して・・・】



【それぞれの「FINISH」で一枚】

7月29日(日)、PTAと大島北高の共催による第10回笠利湾一周板付け舟リレーが行われました。保護者から卒業してシマを離れていく生徒達への贈り物として、シマを愛する気持ちやシマの良さ、「海人」としてシマの先人たちが築いてきた歴史や自然の美しさを、海から体感して欲しいという目的で実施されています。

当日は、多くの参加者の日頃の善行のおかげで、台風などの心配もなく、絶好の舟こぎ日和になりました。

開会式では、有川新治実行委員長の開会のことば、大瀬昭人PTA会長、新納雅樹校長のあいさつに続いて、来賓

の竹田泰典龍郷町副町長が祝辞を述べました。生徒代表の有川美桜さんのこぎ手代表宣誓のあと、北大島太鼓部の勇壮な太鼓演奏が披露され、開会式を盛り上げました。

生徒・保護者・地域の方々や教職員など合計約200人が参加し、龍郷町浦港から番屋龍郷、倉崎、赤尾木、白浦、喜瀬浦、鯨浜、打田原、前肥田を経由し、笠利町赤木名公園までの10区間(約27km)を、3艇の板付け舟にそれぞれ漕ぎ手(6名)と舵取り(1名)合わせて7名が乗り櫂をつなぎました。

奄美の夏の照り付ける日差しの中、海岸や沿道からの声援をうけ、協力し合いながら

懸命に舟を漕ぎゴールをめざしました。中継地点の海岸では清掃活動を行い、途中の赤尾木公民館では母ちゃん隊の用意した油そうめんやおにぎりを頬張り、舟を漕いだ後の疲れを癒やしたり、出番へ向けての腹ごしらえなどをしました。

この行事の運営費はオリジナルTシャツの益金から

なっています。多くの方々の御協力のおかげで、今年も完売しました。反省会では、来年のTシャツのアイディアも出されるなど、盛大な行事の成功を大いに喜び締めくくりました。

各方面から多くの御協力を頂き、重ねて、厚くお礼を申し上げます。

## 笠利地区9月行事予定

日	行事名	開始	終了	場所
9/3(月)	敬老祝い金支給(満80歳代)	9:00	12:00	各集落生活館
9/4(火)	敬老祝い金支給(満90歳以上)	9:00	12:00	敬老者自宅
9/11(火)	母子相談「たんぼぼクラブ」	10:00	12:00	ふれ愛の郷多目的ホール
9/12(水)	精神デイケア「ふれ愛会」	10:00	12:00	ふれ愛の郷多目的ホール
9/13(木)	歯科検診	9:30		ふれ愛の郷多目的ホール
9/19(水)	乳幼児健診	12:30	15:30	ふれ愛の郷多目的ホール
9/26(水)	精神デイケア「ふれ愛会」	10:00	12:00	ふれ愛の郷多目的ホール

## 寄附

次のみなさまから社会福祉協議会へご寄附をいただきましたので、芳名を記載いたします。

### ●香典返し(名瀬)

松元 秀俊様 (浦上) 亡妻 松元 町子様  
 肥後 イサ子様 (龍郷) 亡夫 肥後 一俊様  
 廣田 ヒデ様 (柳町) 亡夫 廣田 政秀様  
 大瀬 ナツエ様 (大熊) 亡夫 大瀬 文茂様  
 浜畑 和代様 (伊津部) 亡母 浜畑 エイ子様  
 崎田 節子様 (春日) 亡夫 崎田 國雄様  
 榮 喜一郎様 (長浜) 亡妻 榮 和子様

### ●香典返し(笠利)

白畑 京子様 (里) 亡母 三好 ミツ江様  
 濱崎 岩蔵様 (和野) 亡母 濱崎 スエ(サツ)様  
 濱田 ふち子様 (宇宿) 亡夫 濱田 鶴喜様  
 里 平八郎様 (喜瀬) 亡母 里 ヒデ子様  
 野崎 恵理子様 (名瀬朝仁新町) 亡夫 野崎 真一様  
 前田 洋之様 (万屋) 亡父 前田 義弘様

### ●一般寄附(名瀬)

だっこちゃん様  
 山口 善一様 (東京都葛飾区立石)



## <リサイクル情報>

リサイクル情報につきましては、市民協働推進課市民生活係までお問い合わせください。

☎ 52-1111内線1715・1716

◎譲ります

平成24年8月14日現在

登録番号	品名( )内は数量	規格	希望価格
71	ピアノ(木製)	YAMAHA	応談
73	除湿機(2)	日立 平成11年式	応談
75	電話加入権		20,000円
76	軽自動車(1)	スズキMRワゴン	350,000円
77	耕運機(1)	ヤンマー YC750	応談
78	営業用 冷凍庫(1)	日立 2007年式	応談
79	ピアノ(木製)	ATLAS 20年前購入	応談
80	プリンターインク(9)	デル、エプソン、アマノ	無料
81	電子レンジ(1)	シャープ H23.1月購入	7,000円
82	自転車(1)		3,000円
83	子ども用学習机(1)		応談
84	奄美看護福祉専門学校制服	女性用	応談
85	本棚(1)	90×160	応談
86	テレビ台(1)		応談
87	3段カラーボックス(1)		応談
89	夏までのベビー用品	(肌着・洋服等)	無料
90	ロックミシン(1)		応談

◎求めます

・ワープロ、ICレコーダー、スーパーファミコンソフト、子ども用学習机、機織(足組が軽いもの)…なるべく安価で、価格は応談。

## ◎お便り紹介



■「かりり」というキャラクターはどこかで見たことがあるようなないような・・・？  
(27歳女性)

■去年は雨続きで野菜がダメでしたが、今年はスイカやとけいそうがたくさん収穫できました。子どもや孫達も大喜びです。

■(76歳女性) 楽しみにしていたパレードが台風で中止になり、とても残念でした。(48歳女性)

■家庭菜園で野菜作りを勉強中です。きゅうりやなすは順調に収刈くできますがすいかは皆青いうちに全部何ものかにやら

■(64歳女性) 外の暑さに閉口して和光トネルをウォーキングします。が通学路にもなっているのので、空缶やゴミをすてないでほしいと思います。(39歳女性)

■孫二人がやって来て淋しい我家もにぎやかになりました。やんちゃざかりですが伸々と育ってほしいです。(68歳男性)



## 名瀬公民館 閲覧・貸出雑誌案内

【名瀬公民館】  
『中央公論』『文芸春秋』『壮快』『短歌』『俳句』『すてきな奥さん』『オレンジページ』『すてきにハンドメイド』『きょうの料理』『BRUTUS』『ダヴィンチ』『ホライゾン』『週刊朝日』『週刊文春』『金久分館』『Mart』『MORE』『おはよう奥さん』『ためしてがってん』『リンネル』  
【四谷分館】  
『ゆうゆう』『婦人公論』『文芸春秋』『上沼恵美子のおしゃべりクッキング』

『B I S E S』『週刊文春』『私のカントリー』『ESSE』『きょうの健康』『天然生活』  
【伊津部分館】  
『Mart』『ESSE』『レタスクラブ』『私のカントリー』『In Red』『かぞくのじかん』『Newsweek』『VERI』

各館とも雑誌の貸出しを行っています。貸出期間は1週間。ただし名瀬公民館では最新号の貸出しは次の号が出てからとなります。それまでは館内閲覧に限らせていただきます。

## 〳八月詠〳

(新南風俳句会)

女蝉混声コーラス知らぬまま

敗戦忌銃後の乙女も八十路坂

女蝉しのび音さへももらさじや

(落庵美俳句会)

盆踊島の六調指笛も飛ぶ

漆黒の大地ゆるがすはたした神

弾け散る笑ひあつめて砂日傘

西のり子

美粉

関昌子

中村恵美子

窪田富美子

浜手増美

## 奄美法律相談センター 無料法律相談

9～10月相談日のお知らせ(派遣相談) ※必ず電話予約が必要です。

- ・9/13(木) 正込 健一朗 弁護士(午後1時～4時半)
- ・9/20(木) 正込 健一朗 弁護士(午前9時半～11時半)
- ・9/27(木) 溝川 慎二 弁護士(午前11時～12時、午後1時～3時半)
- ・10/11(木) 大倉 克大 弁護士(午後1時～4時半)
- ・10/18(木) 藤尾 直人 弁護士(午前9時半～11時半)
- ・10/25(木) 原田 喜之 弁護士(午前11時～12時、午後1時～3時半)

多くの方にご利用していただきたいので、原則ひとり年1回とさせていただきます。



【お問い合わせ・予約先】 市民協働推進課市民生活係

☎ 電話: 52-1111 (内線 1715・1716)

## 奄美振興会館催物のご案内

日	行事名	開始時刻	料金等	主催
9/2(日)	奄美市自主文化事業 奄美十五夜唄あしび - 焼内(屋喜内)すばやど会と八月踊り -	開場18:30 開演19:00	大人 1,000円 中学生以下500円	奄美文化センター (54-1211)
9/8(土)	夏休み理科作品展 科学の祭典 ~9/9(日)	9:00~17:00	無料	奄美市教育委員会学校教育課 (52-1111 内線1723)
9/15(土)	朝日中学校吹奏楽部 定期演奏会	開場13:30 開演14:00	無料	朝日中学校吹奏楽部 (52-1195)
9/16(日)	フリーマーケット(一万人広場)	9:00~15:00	出店料 個人 1,000円 団体 2,000円	名瀬フリーマーケット市民の会 (090-3662-0110:西)
9/17(月)	敬老の日祝賀会	受付 8:30 開会 9:30	関係者	奄美市高齢者福祉課 (52-1111 内線1696)
9/30(日)	奄美高校吹奏楽部 第13回定期演奏会	開場13:30 開演14:00	無料	奄美高校吹奏楽部 (52-6121)

※主催者の都合により、開演時間・入場方法等が変更になることがあります。

お問い合わせは、それぞれの主催者へお願いいたします。奄美振興会館 TEL 54-1211 FAX 52-6852

## 健診日程 名瀬地区 52-1111

日	行事名	受付時間	備考(対象者など)
9/11(火)	4か月児健診	13:00 ~ 13:15	平成24年5月生
9/11(火)	7か月児相談	9:30 ~ 9:45	平成24年1/16~2/15
9/21(金)	1.6歳児健診	13:00 ~ 13:15	平成23年3月生
9/20(木)	3歳児健診	13:00 ~ 13:15	平成21年4月生
9/26(水)	母子健康相談	9:30 ~ 11:00	-

※上記の健診場所は奄美市保健センターです。

※笠利地区・住用地区については、各地区のページをご覧ください。

## 鹿児島県奄美パーク イベントのご案内

日	行事名	開始	終了	入場料
9/1(土)	創作体験教室「あなたも私も一村」	10:00	16:00	無料
9/2(日)	ネリヤカナヤフェスタ展示(海の写真,夜光貝,貝細工) ケンムン大賞作品展示[7/16(月)~9/2(日)]	9:00	18:00	無料
	田中一村鑑賞会	10:00	12:00	無料
9/17(月)	奄美の郷ライブステージ	13:30	15:30	無料
9/22(土)	田中一村記念スケッチコンクール作品展 (9月22日(土)~10月8日(月))	9:00	18:00	無料

※お問い合わせ 奄美パーク・奄美の郷 TEL 55-2333 田中一村記念美術館 TEL 55-2635

※都合により日程や時間が変更になることがあります。※9月の休園日は、5日(水)、19日(水)です。

※去年の4月より年間パスポートを導入致しました。(大人1200円、高大800円、小中600円)

※9月17日(月) 敬老の日は、65歳以上は観覧料半額です。

## AiAiひろばイベント予定表 52-1778

日	行事名	時間	場所	料金	主催
9/1(土)	AiAiフリーマーケット	午前9時~12時	施設前	出店料 500円	(問)株式会社づくり奄美 52-1778
9/15(土)	バスの日イベント	午前10時~12時	1階	無料	(問)道の島交通 52-0509
9/15(土)	すきすき袖デー	午後2時~4時半	1階	無料	(問)あまみーる 57-0210
9/15(土)	音袖(おとつむぎ) フルート・コントラバス ・ピアノの調べ	開場:午後2時 開演:午後2時半	2階	500円 (小学生以下 は無料)	(問)池田梨沙 080-52436304
9/22(土)	あいあいカフェ	午後2時~5時	1階	無料	(問)男女共同参画あまみ会 52-1111(内線1737)

※都合により日程や時間が変更になることがあります。 AiAiひろば TEL 52-1778

■奄美市だより見るのが楽しみです。老いてきますと筋力もおとろえお医者さまからの勧めで最近テレビ体操を始めています。早起き、運動と一石二鳥です。(女性)

■先日は奄美まつりがありました。だが、台風が迫った中ギリギリ

花火が見れて良かったです。奄美の祭り全制覇してみたいです。(24歳女性)

■転勤で奄美に来て3年目となりました。来年は異動予定なので今年の夏は娘をつれて海に行きたいと思います。奄美のきれいな海で初泳ぎをさせたいです

す!(34歳男性)

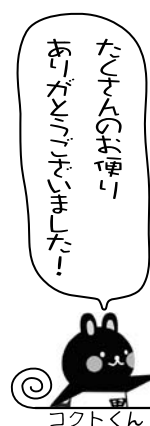
■家にはピーというカラバトが何年もきています。何回もヒトツバの木に巣をつくり子育てしています。手からもエサを食べカネを鳴らすとどこからでも飛んできますヨ(72歳男性)

■津波に関すること、避難場所

について掲載があり災害にそなえておきたいと思った。(49歳男性)

■今夏はゴーヤに目覚めました!!自分でゴーヤチャンプルー等を作るようになり、ものすごくゴーヤを食べまくります。ビールに合います!!(41歳男性)

■花火大会、すっごくきれいでした。家族・友達・親戚、雨にも負けずたのしみー時間でした。また来年もたのしみー(42歳女性)



コフトくん

# 市長の主な動き

朝山奄美市長の過去1ヵ月における主な動静を紹介するコーナーです。



あやまる祭りのなんこ大会を観戦中

月日	件名	場所
7/16(月)	「海の日」記念式典	奄美市
	国土交通大臣政務官室井代議士との意見交換会	奄美市
7/17(火)	定例部課長会議	3階会議室
	100歳到達者訪問	奄美市
	福祉政策審議会答申	市長応接室
7/18(水)	大島本島さとうきび生産振興大会	奄美市
7/19(木)	奄美群島農政関連各種協議会	奄美市
7/20(金)	幹部会(大島支庁職員との意見交換会)	奄美市
7/23(月)	定例部課長会議	3階会議室
	100歳到達者訪問	奄美市
7/24(火)	鹿児島県浄化槽推進市町村協議会総会	鹿児島市
	鹿児島市町村街路事業促進協議会総会	鹿児島市
	鹿児島県港湾協会総会	鹿児島市
7/26(木)	奄美市さとうきび振興対策協議会総会	奄美市
	地域土木事業連絡会	奄美市
7/27(金)	大島地区消防組合臨時議会	6階委員会室
	市長とむんばなし	宇宿小学校
7/28(土)	第66回県民体育大会 第53回大島地区大会(陸上競技)	奄美市
7/30(月)	JAC取締役会	霧島市(鹿児島空港)
7/31(火)	平成25年度奄振予算に関する要望活動	各省庁・議員会館
	国交省との意見交換会	東京都
8/2(木)	奄美まつり協賛会役員会	名瀬公民館
	シマあすびの夕べ	奄美市
8/3(金)	関西名瀬連合郷友歓迎の夕べ	奄美市
	商工会議所5-5パラダイス 花火大会	奄美市
8/4(土)	舟こぎ競争	奄美市
8/6(月)	定例部課長会議	3階会議室
	(財)開発公社臨時評議員会	文化センター
	奄美まつり協賛会役員会	3階会議室
8/8(水)	人間ドック	鹿児島市
8/9(木)	人間ドック	鹿児島市
8/11(土)	国政報告会	龍郷町
8/12(日)	あやまる祭り	奄美市
8/13(月)	定例部課長会議	3階会議室
	公明党ティダ委員会	奄美市
8/14(火)	さとうきび夏植え推進式	奄美市
	幹部会	3階会議室
8/15(水)	平成24年度奄美市住用 戦没者合同慰霊祭	奄美市
	平成24年度奄美市名瀬 戦没者合同慰霊祭	奄美市

## 働く未来を考える



# 就業構造 基本調査

総務省統計局・鹿児島県・奄美市では、平成24年10月1日現在で就業構造基本調査を行います。



調査の対象は、奄美市の全世帯のうちから統計的手法により選定した約270世帯に、ふだん住んでいる15歳以上の世帯員です。統計調査員が調査対象となりました世帯へ調査票の記入のお願いに伺った際には、調査票へのご記入をお願いします。

この調査は、国民のふだんの就業・不就業の状態を詳細に把握することにより、雇用政策を始め経済政策などに必要な基礎資料を得ることを目的に実施します。

今回の調査では、少子・高齢化社会における雇用関係の把握及びワークライフバランスの分析に資するため、育児・介護の実施状況、育児休業・介護休業などの制度の利用状況を調査するなど、我が国の就業構造をよりの確にとらえることをねらいとしています。

(調査についてのお問い合わせは)

【総務省統計局：就業構造基本調査コールセンター】

☎ 0570-010124 (ナビダイヤル)

☎ 03-4330-1120 (IP電話・PHSの場合)

設置期間：平成24年8/16(木)～10/15(月)まで  
受付時間：午前8時～午後9時(土・日・祝日もご利用できます)

【奄美市企画調整課】 ☎ 0997-52-1111 (内線1324)

## 県立大島病院より 平成24年度大規模災害訓練のお知らせ

【日時】

平成24年9月13日(木) 13時～17時

【訓練想定概要】

- ・奄美大島近海で震度7の直下型地震が発生
- ・傷病者数70名程度
- ・院内に災害対策本部を設置
- ・消防隊による名瀬中学校でのトリアージ
- ・消防隊による患者の搬送及び自力歩行可能な傷病者の来院
- ・院内でのトリアージ
- ・傷病者の治療・処置
- ・災害対策本部による終息宣言

【訓練場所】

県立大島病院、名瀬中学校(武道館)

【参加機関】

県立大島病院、大島地区消防組合、  
奄美看護福祉専門学校(模擬患者)、  
県立奄美高校(模擬患者)

【お問い合わせ先】 県立大島病院 総務課 担当：秋山

☎ 52-3611 (内線3993)





# 戸籍の窓

お誕生おめでとう

※保護者の承諾を得た方のみ掲載しています。



氏名 保護者名

管野 天真 (てんしん)	幸太
安 麗人 (れいと)	直人
蘇畑 来優 (くう)	雅人
大山 乃逢 (のあ)	友茂
山下 夏輝 (なつき)	涼介
平 龍心 (りゅうしん)	大地
前田 蓮 (れん)	信人
岡崎 瑠夏 (るか)	明香
吉村 旭陽 (あさひ)	昭八
亀山 凉成 (りょうせい)	洋平
岩切 蕾虎 (らいが)	義利
隈元 結叶 (ゆいと)	大介

田畑 結翔 (ゆいと)	龍太
松田 裕理 (ゆうり)	裕輔
新納 寧々 (ねね)	天真
江口 寿大 (としひろ)	洋一
堤 琉星 (りゅうせい)	秀樹
宮口 愛乃夏 (まのあ)	勝利
坂元 星太 (しょうた)	志郎
平島 由梨亜 (ゆりあ)	隼人
武田 凜大 (りんた)	大吾
隈元 亮磨 (りょうま)	泰彦
叶 和花 (のどか)	幸治



## 【お詫びと訂正】

8月号10ページのタラソ奄美の竜宮の記事で「送迎バス無料。」の文字が途中で切れていました。お詫びして訂正いたします。

## 広報クイズ



3つの答えの中から正しいものを選び、ハガキに書いてお送りください。

① オリジナル料理コンテストで使う食材は？ (ヒント7P)

A: 島豚 B: 島人 C: 島の魚

② 昔の国民年金保険料を納めることができる制度は？ (ヒント11P)

A: 前納制度 B: 後納制度 C: 滞納制度

③ クワチユールベールコンサートの出演者は？ (ヒント12P)

A: イケメン4人組  
B: イクメン4人組  
C: Xメン4人組

■応募方法 ハガキに答え(例: ①-A)、住所、お名前、年齢、性別、電話番号と、コメント(感想・身の回りのことなど)を書き添えてください。全問正解者の中から抽選で1名様に日本エアーカーミューター往復優待券(5割引)、10名様に図書カード(500円分)をプレゼントします。ご応募・お便りお待ちしております。

## 奄美市の人口

(住民基本台帳)

平成24年7月31日現在

世帯数	23,692世帯
人口総数	46,319人
男性	21,908人
女性	24,441人

## 火の用心

平成24年 火災件数

地区	7月	年計
名瀬	2	7
笠利	1	3
住用	0	0
合計	3	10

■宛先 〒894-8555

奄美市名瀬幸町25-8

奄美市役所「広報クイズ」係

■締め切り9月15日(当日消印有効)

■8月号の正解

① A ② C ③ C

(53通中51通正解)

抽選で次の方々が当選しました。おめでとうございます。

●日本エアーカーミューター往復優待割引券(1人)

ゆうさん(名瀬朝仁新町)

●図書カード(五百円)(10人)

中村英治さん(名瀬古田町)

南利典さん(笠利町川上)

山元ユキエさん(名瀬浦上)

安田ツチ子さん(笠利町佐仁)

田代とよひでさん(名瀬久里町)

名越和美さん(名瀬小宿)

みつちよんさん(名瀬浦上町)

川内勇義さん(住用町役勝)

武部守俊さん(名瀬塩浜町)

中馬恵雄さん(笠利町喜瀬)



まちの話 題

ケンムンフェスタ



▲ 奄美・沖縄妖怪シンポジウム、ケンムンナイトツアー、ケンムンフェスタなどが開催され、たくさんの人たちがケンムンについて語り、楽しんでいました。(7月28日～7月29日)

ま〜ずんど

食生活改善推進員コーナー  
Vol.74

～手作りて島の味を 家庭の味を～

『とうがんサラダ』



<作りやすい分量>

- とうがん…小1個 (1～2kg)
- 塩…5g (※塩もみ用)
- たまねぎ…80g
- にんじん…40g
- きゅうり…1本
- パプリカ…1/2個
- ツナ缶…1缶 (90g)
- サラダ豆水煮…70g

A…酢大さじ3, 砂糖大さじ3, 塩適量

<作り方>

- ① 冬瓜を縦半分に切り、わたを取りのぞく。
- ② スプーンでとうがんの中身を削り取り (大きく削り取れた場合は、適当な大きさに切る) 透明になるまで塩もみし、さっと洗っておく。
- ③ たまねぎ、にんじん、きゅうり、パプリカも適当な大きさに切り、塩もみし、さっと洗っておく。
- ④ ツナ缶の油をきり、材料全てを混ぜ合わせておく。
- ⑤ A の材料で甘酢を作り、ボールの中で④とよく混ぜ合わせる。
- ⑥ ⑤をとうがんの器に彩りよく盛り付け、冷蔵庫で冷やしていただく。

一口メモ

ミニ冬瓜を器にしたカラフルなサラダです。

町の人気者

満一歳になりました。子どもは町の宝、みんなでこの子たちに誇れる町づくりに努めましょう。

土唐 紬乃(ゆの)ちゃん  
平成23年9月28日生 隆彦(節田)



窪田 美月(みつき)ちゃん  
平成23年9月20日生 朋穂(外金久)



武 篤人(あつと)ちゃん  
平成23年9月15日生 佑樹(笠利)



肥後 豊田(とよた)ちゃん  
平成23年9月の日生 健作(笠利)



吉原 穂香(ほのか)ちゃん  
平成23年9月21日生 大剛(外金久)



牧野 一番(いちか)ちゃん  
平成23年9月16日生 圭郎(外金久)

